



الرقم: 390 / MSFT/2012

التاريخ: 2012 / 10 / 22

السادة : بورصة عمان المحترمين

تحية طيبة وبعد ،،

عملاً بأحكام المادة (6) من تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق، نرفق لكم طيه النتائج المالية للشركة عن الفترة المنتهية بتاريخ 2012/9/30 مراجعة من قبل مدققي الشركة الخارجيين، علماً بأن الشركة قد حققت خلال هذه الفترة من عام 2012 ماليّ:

1. بلغ صافي الارباح بعد ضريبة الدخل حتى 30 أيلول 2012 ما يساوي ارباح 851,054 دينار أردني مقارنة مع خسارة (129,182) دينار أردني لنفس الفترة من عام 2011.
2. زيادة الايرادات في عام 2012 بنسبة %77 عن عام 2011 لتصبح 12,011,551 دينار أردني.
3. زيادة أسطول الشركة لاستيعاب الزيادة في عمليات الشركة.

راجين التكرم بالعلم.

وتفضوا بقبول فائق الاحترام ،،

المهندس / مهندس خليل العلمي
رئيس مجلس الادارة

شركة مسافات للنقل المتخصص م.ع.م

MASAFAT

مسافات للنقل المتخصص

| |
|--------------------------------------|
| بورصة عمان |
| الدائرة الإدارية والمالية |
| الديوان |
| ٢٠١٢ تشرين الأول |
| رقم المتسسل: ٤٦٨٧٤ |
| رقم الملف: ٦٤٥٣ |
| الجهة المختصة: المال الادارى والعلوم |

شركة مسافات النقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

القوائم المالية الموحدة المختصرة المرحلية
وتقرير المراجعة
لتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

**شركة مسافات للنقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

فهرس

صفحة

٢-١

تقرير المدقق حول مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية

قائمة المركز المالي الموحدة المختصرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

٣

قائمة الدخل الشامل الموحدة المختصرة للتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

٤

قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة المختصرة للتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

٥

قائمة التدفقات النقية الموحدة المختصرة للتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

٦

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة المختصرة المرحلية



١٠٥١٨٠٧٢٨

تقرير المدقق حول مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين

شركة مسافات للنقل المتخصص

شركة مساهمة عامة محدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

المقدمة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي الموحدة المختصرة لشركة مسافات للنقل المتخصص (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركتها التابعة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ ، والقوانين الموحدة المختصرة للدخل الشامل و التغيرات في حقوق الملكية و التدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ وملخصاً للسياسات المحاسبية الهامة والمعلومات التوضيحية الأخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعدالة عرض هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية" ، وإن مسؤوليتنا هي التوصل إلى استنتاج حول المعلومات المالية الموحدة المرحلية استناداً إلى مراجعتنا لها.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بالمراجعة وفقاً لمعيار المراجعة الدولي ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". تتضمن عملية مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية طرح الاستفسارات ، بشكل أساسي، على الأشخاص المسؤولين عن الأمور المحاسبية والمالية وعمل التحليلات وإجراءات المراجعة الأخرى. إن نطاق المراجعة يقتصر جوهرياً عن نطاق عملية التتفيق وفقاً للمعايير الدولية للتتفيق وبالتالي لا يمكننا من الحصول على تأكيد يفيد بأننا أحطنا بكافة الأمور الهامة التي يمكن التوصل لها من خلال عملية التتفيق، وببناء عليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق.

الاستنتاج

بناءً على مراجعتنا، لم يصل إلى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية الموحدة المرحلية لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية".

طلال أبوغزاله وشركاه الدولية

عزيز علي عبد القادر
(جازة رقم ٨٦٧)



عمان في ٩ تشرين أول ٢٠١٢



MEMBER OF THE

FORUM OF FIRMS

TAGI is a full member of the Forum of Firms .The Forum conducts its business through its executive arm , the Transnational Auditors Committee (TAC) , which is also a committee of the International Federation of Accountants (IFAC) . www.ifac.org/forum_of_firms

Jordan Office: Tel.: +962 6 5100 600 , Fax: +962 6 5100 601
19 Mecca Street, Um-Uthaina, Jordan Offices/Academies Building, P.O.Box: 3966, Amman 11953 Jordan



مكتب الأردن: هاتف: +٩٦٢ ٦ ٥١٠٠ ٦٠٠ ، فاكس: +٩٦٢ ٦ ٥١٠٠ ٦٠١
شارع مكة، أم اذينة، مبني مكاتب الأردن/الأكاديميات، ص.ب: ٣٩٦٦ عمان ١١٩٥٣، الأردن

شركة مسافات للنقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة المختصرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

| ٣١ كانون الأول ٢٠١١ | ٣٠ أيلول ٢٠١٢ | |
|------------------------|-------------------|---|
| دينار أردني | دينار أردني | الموجودات |
| ١٩,٨١٤,٨٧٠ | ١٩,٣٣٣,١٩٠ | الموجودات غير المتداولة |
| ١,٦٦٧,٧٩٧ | ١,٥٢٤,٤٥٨ | ممتلكات وألات ومعدات |
| ٤٤,٣٦٠ | ٤٤,٣٦٠ | استثمارات في شركات زميلة |
| ٢١,٥٢٧,٠٢٧ | ٢٠,٩٠٢,٠٠٨ | استثمارات في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال دخل شامل آخر |
| | | مجموع الموجودات غير المتداولة |
| | | الموجودات المتداولة |
| ١٩٩,٨٥١ | ٢١٩,٧٥٦ | مخزون |
| ١,٨٩١,٢٣٥ | ٢,٢٩٧,١٧٧ | ذمم وأرصدة مدينة أخرى |
| ٨٤٠,٩٢٣ | ٢,٦٧٣,٢٨٨ | ذمم أطراف ذات علاقة مدينة |
| ٤٠,٨٠٥ | ٢٢,٣٣٨ | نقد ونقد معادل |
| ٢,٩٧٢,٨١٤ | ٥,٢١٢,٥٥٩ | مجموع الموجودات المتداولة |
| ٢٤,٤٩٩,٨٤١ | ٢٦,١١٤,٥٦٧ | مجموع الموجودات |

**شركة مسافات للنقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

قائمة المركز المالي الموحدة المختصرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

| ٣١ كانون الأول ٢٠١١ | ٣٠ أيلول ٢٠١٢ | |
|------------------------|-------------------|---|
| دينار أردني | دينار أردني | حقوق الملكية والمطلوبات |
| ١٧,٨٥٠,٠٠٠ | ١٧,٨٥٠,٠٠٠ | حقوق الملكية |
| ٣١٨,٦٦٤ | ٣١٨,٦٦٤ | رأس المال المصرح والمكتتب به |
| ٣٣٩,٧٩٤ | ٣٣٩,٧٩٤ | احتياطي اجباري |
| (٨,٨٦٦) | (٨,٨٦٦) | احتياطي اختياري |
| <u>(٧٢٦,٠٨٧)</u> | <u>١٢٤,٨٥٦</u> | حصة في التغير في القيمة العادلة لاستثمارات في موجودات مالية |
| <u>١٧,٧٧٣,٥٥٥</u> | <u>١٨,٦٢٤,٤٤٨</u> | بالمقدمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر - شركات زميلة |
| ٢٩٢ | ٤٠٣ | أرباح محتفظ بها (خسائر متراكمة) |
| <u>١٧,٧٧٣,٧٩٧</u> | <u>١٨,٦٢٤,٨٥١</u> | المجموع قبل الحصص غير المسيطرة |
| | | حصص غير مسيطرة |
| | | مجموع حقوق الملكية |
| | | المطلوبات |
| | | المطلوبات غير المتداولة |
| ٢,٢٤٦,٩٤٠ | ١,٤٣٦,٩٤٠ | قرفوس - الجزء طويل الاجل |
| ١,١٨١,١٦٧ | ٢,٩٥٦,٨٤٨ | المطلوبات المتداولة |
| ١٨,٨٦٤ | ٣٨,١٢١ | ذمم وأرصدة دائنة أخرى |
| ٣٨,٤٩٠ | ٥١,٣٩٣ | ذمم اطراف ذات علاقة دائنة |
| ١,١٢١,٧١٦ | ١,٠٨٠,٠٠٠ | مخصصات أخرى |
| <u>٢,١١٨,٨٦٧</u> | <u>١,٩٢٦,٤١٤</u> | قرفوس - الجزء الجاري |
| <u>٤,٤٧٩,١٠٤</u> | <u>٦,٠٥٢,٧٧٦</u> | بنوك دائنة |
| <u>٦,٧٢٦,٠٤٤</u> | <u>٧,٤٨٩,٧١٦</u> | مجموع المطلوبات المتداولة |
| <u>٢٤,٤٩٩,٨٤١</u> | <u>٢٦,١١٤,٥٦٧</u> | مجموع المطلوبات |
| | | مجموع حقوق الملكية والمطلوبات |

شركة مسافات للنقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل الموحدة المختصرة للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

| للثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو | | للتسع أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر | | |
|--|-------------|----------------------------------|-------------------|---------------------------------------|
| ٢٠١١ | ٢٠١٢ | ٢٠١١ | ٢٠١٢ | |
| دينار أردني | دينار أردني | دينار أردني | دينار أردني | إيرادات النقل و التعدين |
| ٢,٣٥٤,٥١٧ | ٢,٩٥١,٧٧٣ | ٦,٧٨١,٩٢٣ | ١٢,٠١١,٥٥١ | |
| (٢,٠٤٦,٧٦٩) | (٣,٤١٤,٦٩٧) | (٦,٠٥٠,٩٩٢) | (١٠,١٥١,٥٩٩) | تكلفة النقل و التعدين |
| ٣٠٧,٧٤٨ | ٥٣٦,٣٧٦ | ٧٣٠,٩٣١ | ١,٨٥٩,٩٥٢ | مجمل الربح |
| (١٢٤,٢٢٩) | (١٧٢,٠٠٣) | (٣٤٦,١٦٨) | (٤٤٧,٢٩٠) | مصاريف إدارية |
| (١٣,٣٨٤) | ٢,٥٠٠ | (٨,٣٨٦) | (٤٩,٧٩١) | خسائر أخرى بالصافي |
| (١٢٥,٤٨١) | (٩٩,٣٥٩) | (٣٧٧,٢٠٨) | (٣٢١,٦٢٥) | تكلف تمول |
| (٢٩,٣٧٠) | ٤,٢٢٨ | (٧١,٠٨٦) | (١٤٣,٣٣٩) | حصة في نتائج أعمال شركات زميلة |
| ١٥,٢٨٤ | ٢٧١,٧٤٢ | (٧١,٩١٧) | ٨٩٧,٩٠٧ | الربح (الخسارة) قبل الضريبة |
| (٢٨,٢٨٥) | - | (٥٧,٢٦٥) | (٤٦,٨٥٣) | ضريبة الدخل |
| (١٣,٠٠١) | ٢٧١,٧٤٢ | (١٢٩,١٨٢) | ٨٥١,٠٥٤ | الربح (الخسارة) |
| دخل شامل آخر | | | | |
| حصة في التغير في القيمة العادلة لاستثمارات في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر - شركات زميلة | | | | |
| (٦) | - | (٢,٤٢١) | - | مجموع الدخل الشامل |
| (١٣,٠٠٧) | ٢٧١,٧٤٢ | (١٣١,٦٠٣) | ٨٥١,٠٥٤ | الربح (الخسارة) وتعزى إلى: |
| | | (١٢٩,٥٣٤) | ٨٥٠,٩٤٣ | مساهمي الشركة الأم |
| | | ٣٥٢ | ١١١ | حقوق غير مسيطرة |
| | | (١٢٩,١٨٢) | ٨٥١,٠٥٤ | المجموع |
| مجموع الدخل الشامل الآخر ويعزى إلى: | | | | |
| | | (١٣١,٩٥٥) | ٨٥٠,٩٤٣ | مساهمي الشركة الأم |
| | | ٣٥٢ | ١١١ | حقوق غير مسيطرة |
| | | (١٣١,٦٠٣) | ٨٥١,٠٥٤ | المجموع |
| | | ١٧,٨٥٠,٠٠٠ | ١٧,٨٥٠,٠٠٠ | المتوسط المرجح للأسماء خلال السنة |
| | | - ١٠٥ دينار أردني | - ١٠٥ دينار أردني | حصة السهم الأساسية من الربح (الخسارة) |

شركة مسافات للنقل المتخصص

وشركتها التابعة

شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٠١٢ - ٣٠ يوليه - العدد السادس عشر - المنشورة كل سبعة أيام

**شركة مسافات للنقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

قائمة التدفقات النقدية الموحدة المختصرة للتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

| ٣٠ أيلول ٢٠١١ | ٣٠ أيلول ٢٠١٢ | |
|---------------------|---------------------|--|
| دينار أردني | دينار أردني | التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية |
| (٧١,٩١٧) | ٨٩٧,٩٠٧ | الربح (الخسارة) |
| ١,٠٩٥,٠٥٣ | ١,٣٨٧,٣٠٠ | تعديلات لـ : |
| - | ١٩,٥١٣ | استهلاكات |
| ١٦,٠٥٥ | ٥٧,٢٨٨ | ديون مشكوك في تحصيلها |
| ٧١,٠٨٦ | ١٤٣,٣٣٩ | خسائر بيع ممتلكات وآلات ومعدات |
| | | حصة في نتائج أعمال شركات زميلة |
| | | التغير في الموجودات والمطلوبات التشغيلية: |
| ١,٨٨٨ | (١٩,٩٠٥) | مخزون |
| (٢٤٧,٣٩٤) | (٤٢٥,٤٥٥) | ذمم وأرصدة مدينة أخرى |
| ٢٩,١٣٧ | (١,٨٣٢,٣٦٥) | ذمم أطراف ذات علاقة مدينة |
| (١,٠٤١,٩١٨) | ١,٧٢٨,٨٢٨ | ذمم وأرصدة دائنة أخرى |
| (٤,٦٧٠) | ١٩,٢٥٧ | ذمم اطراف ذات علاقة دائنة |
| (١٥٢,٦٨٠) | ١,٩٧٥,٧٠٧ | |
| - | ١٢,٩٠٣ | ضريبة دخل مدفوعة |
| (١٥٢,٦٨٠) | ١,٩٨٨,٦١٠ | صافي النقد من الأنشطة التشغيلية |
| | | التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية |
| (٢١٢,٩٢٢) | (١,٦٧٢,٩٠٨) | شراء ممتلكات وآلات ومعدات |
| ٣٣,٠٠٠ | ٧١٠,٠٠٠ | المتحصل من استبعاد ممتلكات وآلات ومعدات |
| (٢٤٩,٠٣٠) | - | استثمارات في شركات زميلة |
| (٤٢٨,٩٥٢) | (٩٦٢,٩٠٨) | صافي النقد من الأنشطة الاستثمارية |
| | | التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية |
| ٥٥٠,٣٣٠ | (٨٥١,٧١٦) | قروض |
| ٢٤٠,٤٨٧ | (١٩٢,٤٥٣) | بنوك دائنة |
| ٧٩٠,٨١٧ | (١,٠٤٤,١٦٩) | صافي النقد من الأنشطة التمويلية |
| ٢٠٩,١٨٥ | (١٨,٤٦٧) | صافي التغير في النقد والنقد المعادل |
| ١٤,٩١٤ | ٤٠,٨٠٥ | النقد والنقد المعادل في بداية الفترة |
| ٢٢٤,٠٩٩ | ٢٢,٣٣٨ | النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة |

**شركة مسافات للنقل المتخصص
وشركتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية**

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة المختصرة المرحلية

١. الوضع القانوني والنشاط

| اسم الشركة | الصلة القانونية | وزارة الصناعة والتجارة | رقم التسجيل | النشاطات الرئيسية |
|---|--------------------|------------------------|-------------|---|
| شركة مسافات للنقل المتخصص | مساهمة عامة محدودة | ٢٠٠١ | ٢٩١ | ممارسة أعمال النقل المتخصص للمواد الانشائية والفرستة الجاهزة والصلب وكافة المواد والمنتجات والاجرام ذات الطبيعة الخاصة كالسوائل والغازات والمراوح الكهربائية والنفط الخام ومشتقاته. |
| الشركة الأردنية للكسارات وتوريد المعدات | ذات مسؤولية محدودة | ٢٩٥ | ٤١٥ | تجارة المعدات الانشائية واستخراج الحصمة والرمل بكافة أنواعها والتدعين وأقملة وإدارة الكسارات لغة الشركة. والآليات الإنسانية |

٢. السياسات المحاسبية الهامة

- تم إعداد القوائم المالية المرحلية وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية".
- إن السياسات المحاسبية المتتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة المختصرة المرحلية تتفق مع السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد القوائم المالية الموحدة لسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٣. أسس توحيد القوائم المالية

- تضم القوائم المالية الموحدة المختصرة المرحلية القوائم المالية للمنشأة الأم (شركة مسافات للنقل المتخصص) والمنشأة التابعة التالية التي تسيطر عليها:

| نسبة الملكية | الصفة القانونية | اسم الشركة |
|--------------|--------------------|--|
| ٩٩,٩% | ذات مسؤولية محدودة | الشركة الأردنية للكسارات وتوريد المعدات والآليات الإنسانية |

- يفترض وجود السيطرة عندما تمتلك المنشأة الأم بشكل مباشر أو غير مباشر من خلال المنشآت التابعة، أكثر من نصف مجموع حقوق التصويت في منشأة.
- يتم استبعاد الأرصدة والمعاملات والدخل والمصاريف الداخلية بين المجموعة (المنشأة الأم والمنشأة التابعة) بالكامل.
- تمثل الحقوق غير المسيطرة حقوق ملكية في منشأة تابعة غير منسوبة بشكل مباشر أو غير مباشر إلى المنشأة الأم.

٤. البيانات المالية للشركة التابعة

تشتمل القوائم المالية الموحدة المرحلية القوائم المالية للشركة التابعة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ وهي على النحو التالي:

| رأس المال المدفوع | نسبة الملكية | الموجودات | مجموع المطلوبات | ربح الفترة | الأرباح المحافظ بها |
|---------------------|--------------|-----------|-----------------|------------|---------------------|
| دينار أردني ١٠٠,٠٠٠ | % ٩٩,٩ | ٤,٥٠٠,٣٨٣ | ٤,٠٩٣,٣٥٥ | ١١١,٣٠٤ | دينار أردني ٢٣٢,٥٤٦ |